

## STAATSRAT

[2004/18073]

**Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 7 des königlichen Erlasses vom 5. Dezember 1991 zur Festlegung des Verfahrens der einstweiligen Entscheidung vor dem Staatsrat**

Walter Van Wauwe, woonhaft in 9150 Bazel, Blauwe Gaanweg 57, hat am 10. Mai 2004 einen Antrag auf Aussetzung der Ausführung des Erlasses der Flämischen Regierung vom 16. Januar 2004 zur endgültigen Festlegung des regionalen räumlichen Ausführungsplans zur Abgrenzung der Gebiete der Natur- und Agrarstruktur: Kontrolliertes Überschwemmungsgebiet verbunden mit einem Naturverknüpfungsgebiet «Kruibeke-Bazel-Rupelmonde» (*Belgisches Staatsblatt* vom 12. Februar 2004 - 2. Ausg.) eingereicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A. 151.642/X-11.880 ins Geschäftsverzeichnis eingetragen.

Für den Hauptkanzler,

G. De Sloover,  
Hauptsekretär.

## RAAD VAN STATE

[2004/18065]

**Bericht voorgeschreven bij artikel 7 van het koninklijk besluit van 5 december 1991 tot bepaling van de rechtspleging in kort geding voor de Raad van State**

De V.Z.W. « Association francophone d'Institutions de Santé » heeft de schorsing gevorderd van de tenuitvoerlegging van het besluit van het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van 23 oktober 2003 tot benoeming van leden van de Adviesraad voor Gezondheids- en Welzijnszorg van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie.

Het bestreden besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 26 januari 2004.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A. 150.027/VIII-4435.

De hoofdgriffier,  
D. Langbeen.

## CONSEIL D'ETAT

[2004/18065]

**Avis prescrit par l'article 7 de l'arrêté royal du 5 décembre 1991 déterminant la procédure en référé devant le Conseil d'Etat**

L'A.S.B.L. Association francophone d'Institutions de Santé a demandé la suspension de l'exécution de l'arrêté du Collège réuni de la Commission communautaire commune du 23 octobre 2003 portant désignation de membres du Conseil consultatif de la santé et de l'aide aux personnes de la Commission communautaire commune.

L'arrêté querellé a été publié au *Moniteur belge* du 26 janvier 2004.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A.150.027/VIII-4435.

Le greffier en chef,  
D. Langbeen.

## STAATSRAT

[2004/18065]

**Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 7 des königlichen Erlasses vom 5. Dezember 1991 zur Festlegung des Verfahrens der einstweiligen Entscheidung vor dem Staatsrat**

Die VoG «Association francophone d'Institutions de Santé», hat die Aussetzung der Ausführung des Erlasses des Vereinigten Kollegiums der Gemeinsamen Gemeinschaftskommission vom 23. Oktober 2003 zur Bestellung von Mitgliedern des Beirats für Gesundheit und Personenbestand der Gemeinsamen Gemeinschaftskommission beantragt.

Der angefochtene Erlaß wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 26. Januar 2004 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A. 150.027/VIII - 4435 ins Geschäftsverzeichnis eingetragen.

Der Hauptkanzler,  
D. Langbeen.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

[C - 2004/03204]

**Administratie van Fiscale Zaken****Bericht inzake de aftrekbaarheid van de beroepsmatig gedane restaurantkosten**

1. Momenteel is het beroepsgedeelte van de restaurantkosten slechts ten belope van 50 pct. aftrekbaar.

De Regering heeft beslist de regels inzake de aftrek van de beroepsmatig gedane restaurantkosten aan te passen.

Vooreerst wordt het toepassingsgebied van artikel 53, 8°, WIB 92 zodanig gewijzigd dat de erin vermelde aftrekbeperking tot 50 pct. voortaan nog slechts geldt voor de beroepsmatig gedane receptiekosten en de kosten voor relatiegeschenken.

Zoals dat nu reeds het geval is wordt op die beperking van het aftrekbare gedeelte van de beroepskosten een uitzondering gemaakt wat de reclameartikelen betreft die opvallend en blijvend de benaming van de schenkende onderneming dragen. Die beroepskosten blijven volledig aftrekbaar.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

[C - 2004/03204]

**Administration des Affaires fiscales****Avis relatif à la déductibilité de la quotité professionnelle des frais de restaurant**

1. Actuellement, la quotité professionnelle des frais de restaurant n'est déductible qu'à concurrence de 50 p.c.

Le Gouvernement a décidé d'adapter les règles relatives à la déduction de la quotité professionnelle des frais de restaurant.

Tout d'abord, le champ d'application de l'article 53, 8°, CIR 92 est modifié de telle manière que la limitation de la déduction à 50 p.c. n'est désormais plus applicable qu'à la quotité professionnelle des frais de réception et de cadeaux d'affaires.

Comme c'est déjà le cas actuellement, cette limitation de la quotité professionnelle déductible connaît une exception pour les articles publicitaires portant de manière apparente et durable la dénomination de l'entreprise donatrice qui restent donc des frais entièrement déductibles.

Vervolgens wordt in het artikel 53, WIB 92 een 8<sup>o</sup>bis ingevoegd dat het niet als beroepskosten aftrekbare deel van de restaurantkosten in een eerste fase (voor de uitgaven gedaan vanaf 1 januari 2004) vaststelt op 37,5 pct. en in een tweede fase (vanaf een bij koninklijk besluit vast te stellen datum) vaststelt op 25 pct.

Het aftrekbare gedeelte van de beroepsmatig gedane restaurantkosten wordt dus respectievelijk 62,5 en 75 pct.

2. Gelijktijdig met die vermindering van het niet-aftrekbare percentage van de restaurantkosten is er beslist om de fiscale minderontvangst te compenseren door een einde te stellen aan bepaalde administratieve afwijkingen of door op de volgende punten enkele verduidelijkingen aan te brengen :

- a. de buitenlandse restaurantkosten;
- b. de restaurantkosten begrepen in hotelrekeningen;
- c. de restaurantkosten bij seminaries, colloquia;
- d. de bedrijfsrefters voor bedrijfsleiders en/of zakenrelaties.

Deze maatregel geldt voor alle categorieën van belastingplichtigen (werknemers, bedrijfsleiders, werkend vennoten, vrije beroepen, zelfstandigen, ondernemers, enz.) die de aftrek van hun werkelijke beroepskosten inclusief restaurantkosten vragen.

Wat de restaurantkosten bij seminaries en colloquia betreft, moet de factuur van het seminarie of het colloquium steeds zodanig uitgesplitst zijn dat de restaurantkosten van de andere kosten kunnen worden onderscheiden.

Wanneer in de periode van 1 januari 2004 tot de bekendmaking van dit bericht op de factuur van een seminarie of een colloquium geen opsplitsing is gemaakt tussen de restaurantkosten en de andere kosten, wordt het bedrag van de restaurantkosten geacht 20 pct. te bedragen van het totaalbedrag van de beroepsmatig gedane kosten voor het seminarie of het colloquium. Het na die bewerking verkregen bedrag wordt vervolgens onderworpen aan de beperking die op de restaurantkosten van toepassing is.

Deze compenserende maatregelen zijn van toepassing op de uitgaven gedaan vanaf 1 januari 2004.

Ensuite, il est inséré un 8<sup>o</sup>bis à l'article 53, CIR 92 qui fixe la quotité professionnelle non déductible des frais de restaurant à 37,5 p.c. dans une première phase (pour les dépenses faites à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2004) et à 25 p.c. dans une deuxième phase (à partir d'une date à fixer par arrêté royal).

La partie déductible de la quotité professionnelle des frais de restaurant devient donc respectivement 62,5 p.c. et 75 p.c..

2. Corrélativement à cette diminution du pourcentage non-déductible des frais de restaurant, il a été décidé de compenser budgétairement cette moindre recette fiscale en mettant fin à certaines dérogations administratives ou en venant apporter quelques précisions sur les points suivants :

- a. les frais de restaurant exposés à l'étranger;
- b. les frais de restaurant compris dans les notes d'hôtel;
- c. les frais de restaurant lors de séminaires et colloques;
- d. les restaurants d'entreprises pour dirigeants d'entreprises et/ou relations d'affaires.

Cette mesure est applicable à toutes les catégories de contribuables (travailleurs, administrateurs, associés actifs, titulaires de professions libérales, commerçants, industriels, etc.) qui postulent la déduction de leurs frais professionnels réels comprenant des frais de restaurant.

En ce qui concerne les frais de restaurant exposés lors de séminaires et colloques, la facture du séminaire ou du colloque doit toujours être ventilée de telle manière que l'on puisse distinguer les frais de restaurant des autres frais.

Lorsque, durant la période du 1<sup>er</sup> janvier 2004 jusqu'à la publication du présent avis, aucune ventilation n'a été faite sur la facture d'un colloque ou d'un séminaire entre les frais de restaurant et les autres frais, le montant des frais de restaurant est censé représenter 20 p.c. du montant total de la quotité professionnelle des frais du séminaire ou du colloque. Le montant obtenu après cette opération est ensuite soumis à la limitation applicable aux frais de restaurant.

Ces mesures compensatoires sont applicables aux dépenses faites à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2004.

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

##### Administratie van het kadaster, registratie en domeinen

*Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 770  
van het Burgerlijk Wetboek*

[2004/54193]

##### Erfloze nalatenschap van Dupont, Georgetta

Dupont, Georgetta, weduwe van de heer Berbers, Frans, geboren te Gent op 7 november 1923, zonder beroep, laatst gehuisvest te 9000 Gent, Bevrijdingslaan 95, is overleden te Gent op 21 juli 2001, zonder gekende erfopvolgers na te laten.

Alvorens te beslissen over de vraag van de Administratie van het kadaster, de registratie en de domeinen, namens de Staat, tot inbezitting van de nalatenschap, heeft de rechtbank van eerste aanleg te Gent, bij beschikking van 10 april 2003, de bekendmakingen en aanplakkingen voorzien bij artikel 770 van het Burgerlijk Wetboek bevolen.

Gent, 11 mei 2004.

De gewestelijke directeur,  
D. Claeys.

(54193)

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

##### Administration du cadastre, de l'enregistrement et des domaines

*Publication prescrite par l'article 770  
du Code civil*

[2004/54193]

##### Succession en déshérence de Dupont, Georgetta

Dupont, Georgetta, veuve de Berbers, Frans, née à Gand le 7 novembre 1923, sans profession, domiciliée à Gand, Bevrijdingslaan 95, est décédée à Gand le 21 juillet 2001, sans laisser de successeur connu.

Avant de statuer sur la demande de l'Administration du cadastre, de l'enregistrement et des domaines tendant à obtenir, au nom de l'Etat, l'envoi en possession de la succession, le tribunal de première instance de Gand a, par ordonnance du 10 avril 2003, prescrit les publications et affiches prévues par l'article 770 du Code civil.

Gand, le 11 mai 2004.

Le directeur régional,  
D. Claeys.

(54193)